

JENSEN®

ESTACIÓN DE ACOPLAMIENTO PARA ALTAVOCES

Para iPad, iPod and iPhone



JiPS-310i

Manual del Propietario
(iPod/iPhone/iPad no Incluido)

Made for

 iPod  iPhone  iPad

Por favor lea y observe cuidadosamente este Manual de Instrucciones cuidadosamente antes de utilizar la unidad y reténgalo para futura referencia

Seleccionar un equipo de audio fino tal como la unidad que usted acaba de comprar es solamente el inicio de su gratificación musical. Ahora es el momento de considerar como puede maximizar la diversión y el entusiasmo que su equipo le ofrece. Este fabricante y el Grupo de Consumidores de Electrónica de la Asociación de Industrias Electrónicas desean que usted obtenga lo máximo de su equipo y operándolo en un nivel seguro. Un nivel que permita que el sonido llegue en forma alta y clara sin estruendo o distorsión y, más importante, sin afectar la sensibilidad de su audición. El sonido puede ser engañoso. A lo largo del tiempo su "nivel de confort" auditivo se adapta a volúmenes de sonido más altos. Por lo tanto lo que suena "normal" puede en realidad ser alto y causar daño a su audición. Prevenga esto configurando su equipo en un nivel seguro ANTES de que su oído se adapte.

Para establecer un nivel seguro:

- Inicie su control de volumen en una configuración baja.
- Lentamente aumente el sonido hasta que usted pueda escucharlo en forma confortable y clara, y sin distorsión.

Una vez que este ha establecido un nivel de sonido confortable:

- Fije el selector y déjelo así

Tomar un minuto para realizar esto ahora lo ayudará a prevenir daño en la audición o pérdidas en el futuro. Después de todo, nosotros deseamos que usted escuche para toda la vida.

Nosotros deseamos que usted escuche toda la vida

Usado conscientemente, su nuevo equipo de sonido brindará toda una vida de diversión y gratificación. Debido a que el daño en la audición por ruidos altos es a menudo indetectable hasta que es demasiado tarde, este fabricante y el Grupo

de Consumidores de Electrónica de la Asociación de Industrias Electrónicas le recomiendan evitar la exposición prolongada al ruido excesivo.



Registro del cliente:

El número de serie de este producto se encuentra en la parte inferior de la cubierta. Usted notará el número de serie de esta unidad en el espacio suministrado con el registro permanente de su compra para ayudar en la identificación en el caso de robo o pérdida.

Modelo número: JIPS-310i

Número de serie: _____

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Esta unidad ha sido diseñada y fabricada para proteger su seguridad personal cuando se utiliza según las instrucciones. Sin embargo, su uso inadecuado podría causar una descarga eléctrica o representar riesgo de incendio. Por favor, lea todas las instrucciones de seguridad y de funcionamiento detenidamente antes de su instalación y uso, y mantenga estas instrucciones a mano para referencia posterior. Preste atención a todas las advertencias en estas instrucciones y en la unidad.

1. Lea estas instrucciones – Es necesario leer totalmente las instrucciones de funcionamiento y seguridad antes de usar este aparato.
2. Guarde estas instrucciones – Guarde las instrucciones de seguridad y funcionamiento para referencia posterior.
3. Preste atención a todas las advertencias – Es necesario prestar debida atención a las advertencias colocadas en el aparato y en las instrucciones de funcionamiento.
4. Siga todas las instrucciones – Es necesario cumplir con todas las instrucciones de funcionamiento y uso de este aparato.
5. No use este aparato cerca del agua – Manténgalo alejado del agua, ya sea la bañera, lavamanos, lavatrastos, depósito de agua en la lavandería, sótanos húmedos o cerca de una piscina.
6. Límpielo únicamente con un paño seco – Solo limpie este aparato según las recomendaciones del fabricante.
7. No obstruya las rejillas de ventilación. Instálelo según las instrucciones del fabricante. Coloque este aparato de modo que no interfiera con su ventilación adecuada. Por ejemplo, no coloque el aparato sobre la cama, sofá, o alguna superficie similar que obstruya los orificios de ventilación, ni lo coloque sobre una instalación prefabricada por ejemplo una librería o armario que impida la libre circulación del aire a través de las rejillas de ventilación.
8. No lo instale cerca de fuentes de calor tales como radiadores, registros de calor, estufas u otros artefactos (incluyendo amplificadores) que irradian calor.
9. Proteja el cable eléctrico para que no quede prensado o pellizcado particularmente en los enchufes, en los receptáculos utilitarios, y en donde los cables salen del aparato.
10. Utilice solo los accesorios/conexiones según las especificaciones del fabricante.
11. Desenchufe este aparato durante tormentas eléctricas o cuando no lo vaya a usar por un largo periodo de tiempo.
12. Todo mantenimiento debe hacerlo personal calificado de servicio. Necesitará mantenimiento si el aparato presenta cualquier tipo de daños, como por ejemplo daño en las espigas o en el cable de electricidad, derrame de líquidos encima del aparato o si han caído objetos dentro del equipo, si el aparato fue expuesto a la lluvia o humedad, o si no funciona normalmente, y si el aparato recibió un golpe al caerse.

13. No exponga este aparato a goteras o salpicaduras de agua y no coloque ningún objeto con agua sobre el aparato, por ejemplo jarrones.
14. Corriente eléctrica: Conecte este aparato únicamente al tipo de corriente especificado en las instrucciones de funcionamiento o según la placa de especificaciones que tiene el aparato. No sobrecargue los tomacorrientes de la pared.
15. Puede exponerse a una explosión si coloca la batería en forma incorrecta. Reemplácela únicamente con una batería similar o equivalente.
16. No intente desarmar, abrir o reparar este producto usted mismo. Si no funciona bien, busque a un técnico calificado o comuníquese con el distribuidor al teléfono que se encuentra en la contraportada de este manual del usuario.
17. La placa de advertencias y especificaciones está en la parte inferior del producto.

COMUNICACIONES (FCC POR SUS SIGLAS EN INGLÉS)

Este dispositivo se conforma con la parte 15 de las reglas de la FCC. La operación cumple con las dos condiciones siguientes:

- (1) este dispositivo puede no causar interferencia dañosa, y
- (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencia que pueda causar la operación indeseada.

NOTA: Este equipo ha sido probado y se ha determinado que satisface los límites para un dispositivo digital clase B, de acuerdo a lo que dispone la Parte 15 de los Reglamentos de la FCC, Estos límites tienen el propósito de proporcionar una protección razonable contra interferencia dañina en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia, y si no se instala y se usa de acuerdo con estas instrucciones, puede causar interferencia dañina a las radiocomunicaciones.

Sin embargo, no hay ninguna garantía de que no vaya a ocurrir interferencia en ninguna instalación

Determinada. Si este equipo causa interferencia no deseada contra la recepción de radio o televisión, lo cual se puede determinar encendiendo y apagando el aparato, se exhorta al usuario a tratar de corregir el problema de la interferencia tomando una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o reubique la antena de recepción
- Aumente la distancia de separación entre el equipo y el receptor
- Conecte el equipo a un receptáculo en un circuito distinto al que usa el receptor.
- Consulte al concesionario o a un radiotécnico experimentado para que le ayuden.

ADVERTENCIA: Los cambios o modificaciones a esta unidad que no estén expresamente aprobados por la parte responsable de la conformidad podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

¡PROTEJA SUS MUEBLES!!

Este sistema está equipado con soportes de goma anti deslizante para prevenir que el equipo se mueva mientras usted opera los controles. Éstos soportes están realizados en un material de goma no deslizante especialmente formulado para evitar dejar marcas o manchas en sus muebles. Sin embargo, cierto tipo de barnices de muebles con base de aceite, perseverantes de la madera, o vaporizadores de limpieza pueden ablandar dichos soportes, y dejar marcas o un residuo de goma en los muebles. Para prevenir cualquier tipo de daño a sus muebles, recomendamos que compre pequeñas almohadillas de fieltro auto-adhesivas, disponibles en ferreterías y todo tipo de centros de compra del hogar y aplique estas almohadillas en la parte inferior del soporte de goma antes de colocar el producto sobre el mobiliario de madera fina.

PRECAUCIONES Y NOTAS IMPORTANTES

PRECAUCIONES

- ♦ No conecte el adaptador AC a la unidad o al suministro eléctrico sin antes revisar el voltaje de la red de suministro.
- ♦ No obstruya la ventilación y asegúrese de que quede un espacio de varias pulgadas alrededor de la unidad para ventilación.
- ♦ Esta unidad no tiene protección magnética y podría causar distorsión en el color de la pantalla de algunos televisores o monitores de video. Para evitarlo, podría ser necesario retirar la unidad del televisor o monitor de video de ocurrir cambios en el color o distorsión en la imagen.

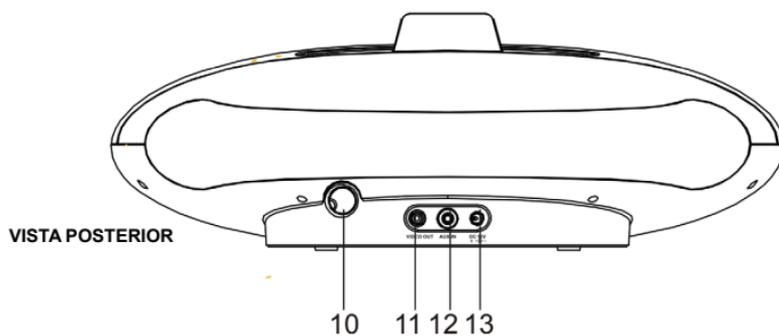
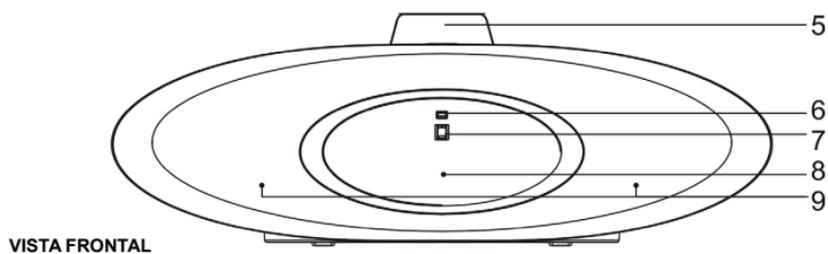
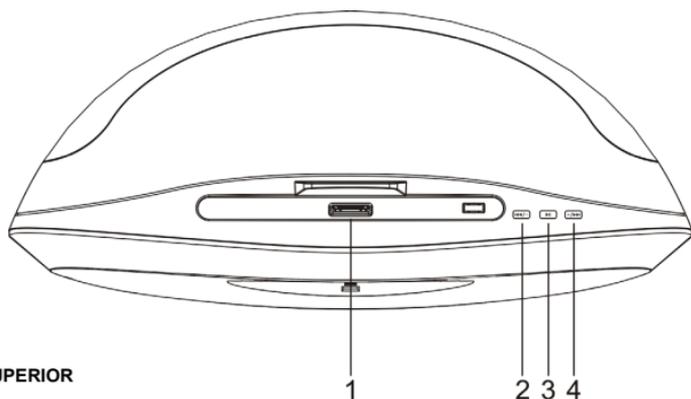
NOTAS IMPORTANTES

- ♦ Para obtener nitidez en la imagen de la pantalla del iPad, evite usar la unidad bajo los rayos solares o en lugares con demasiada iluminación.

Evite instalar la unidad en los lugares indicados a continuación:

- ♦ Lugares expuestos a la luz solar directa o cerca de aparatos que irradian calor, como calentadores eléctricos.
- ♦ Lugares sujetos a vibración constante.
- ♦ Fuentes de ruido eléctrico, tales como las lámparas fluorescentes o motores.

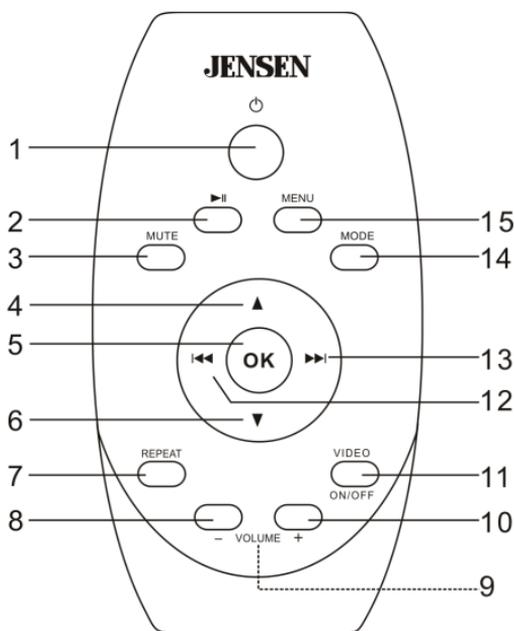
UBICACIÓN DE LOS CONTROLES



FUNCIONES DE LA UNIDAD PRINCIPAL

	Parte superior:	Descripción
1	Conector flexible para acoplamiento	<ul style="list-style-type: none"> - Conecte aquí su iPad, iPhone, iPod touch o iPod nano. - Todos los dispositivos Apple disponibles cargan mientras están acoplados
2	Saltar hacia atrás / Bajar volumen (-) (botón de sensor táctil)	<ul style="list-style-type: none"> - Dé un ligero golpecito una vez en modalidad de música de iPod para ir a la pista anterior. - Oprima y sostenga para bajar el nivel de volumen.
3	Botón de reproducir/pausa (botón de sensor táctil) 	<ul style="list-style-type: none"> - Mientras la unidad se encuentra en modalidad de música de iPod, dé un ligero golpecito una vez para reproducir o pausar la pista actual. - Oprima y sostenga por 3 segundos o más para regresar la unidad a modalidad de espera. - En estatus de espera, dé un ligero golpecito una vez para encender la unidad.
4	Saltar hacia adelante / subir volumen (+) (botón de sensor táctil)	<ul style="list-style-type: none"> - Dé un ligero golpecito una vez en modalidad de música de iPod para ir a la pista siguiente. - Oprima y sostenga para aumentar el nivel de volumen.
	Al frente:	Descripción
5	Soporte del dispositivo Apple	Da soporte mecánico al dispositivo acoplado Apple
6	Indicador de Encendido/Modalidad	<ul style="list-style-type: none"> - Encendido y mientras esté en modalidad iPod, la luz LED se encenderá fija. - Encendido y mientras esté en modalidad de ENTRADA AUXILIAR, la luz LED parpadeará en color azul. - En modalidad en espera, la luz LED se encenderá fija en color rojo.
7	Sensor infrarrojo (IR)	Recibe señales de control infrarrojo del control remoto, no debe haber obstáculos.
8	Amplificador de bajos	Reproduce las frecuencias de bajos del audio
9	Altavoces izquierdo y derecho	Reproduce los canales estéreo del contenido de audio

	Al reverso:	Descripción
10	Salida de bajos	Esta abertura nunca deberá obstaculizarse ya que el efecto amplificado de los bajos se reduciría significativamente.
11	Conector de salida de video	Enchufe el conector compuesto de salida de video de su aparato de TV a esta terminal para ver películas/videos o videos de Youtube en su pantalla de TV
12	Conector de ENTRADA AUX	Conecte cualquier dispositivo compatible de audio a este conector para obtener una salida de audio amplificada.
13	Conector DC (12V $\overline{\text{---}}$ 4000mA (\ominus --- \oplus)	En este conector solo use el adaptador de AC incluido para dar corriente de entrada a la unidad.



FUNCIONES DEL CONTROL REMOTO		Descripción
1	Botón de  ENCENDIDO	Oprímalo para encender la unidad o regresar a la modalidad de espera.
2	Botón de Reproducir/Pausa 	Oprímalo para reproducir o pausar la pista actual mientras trabaja en modalidades de iPod/Video/Youtube en su dispositivo Apple.
3	Botón de silencio	Oprímalo para silenciar el audio de salida de los altavoces. Oprímalo de nuevo para volver a escuchar.
4	Botón para subir	Oprímalo para mover el cursor un elemento hacia arriba del menú de música o video de iPod de su iPhone, iPod touch y iPod nano.
5	Ok (ACEPTAR)	Oprímalo para confirmar una selección en el menú de música o video del iPod. Tiene la misma función que el botón del centro de su iPod nano.
6	Botón para bajar	Oprímalo para mover el cursor hacia abajo un elemento del menú de música o video de iPod de su iPhone, iPod touch y iPod nano.
7	Botón de REPETIR	En modalidad de iPod o video, dé un ligero golpecito para seleccionar modalidad Repetir una vez; dos ligeros golpecitos para seleccionar modalidad de reproducción de Repetir todo, y tres ligeros golpecitos para cancelar la función de repetición.
8	Bajar volumen (-)	Oprímalo para bajar el volumen
9	Compartimiento de batería	Este es el compartimiento de la batería en la parte posterior. Siga el diagrama ilustrativo en la consola de la parte posterior para ver las instrucciones de instalación de la batería.
10	Subir volumen (+)	Oprímalo para bajar el volumen
11	Botón de video encendido/apagado	Sirve para pasar de encendido a apagado en la salida de video. La salida de video está pre-configurada a la pantalla de iPad, iPhone o iPod touch. Oprima el botón de video para ver películas/videos de Youtube en su iPad, iPhone, iPod touch o iPod nano en un aparato externo de televisión. Oprima de nuevo este botón para regresar a la pantalla del dispositivo Apple.
12	Botón para Saltar hacia atrás 	En Modalidad de iPod, dé un ligero golpecito para saltar hacia la pista anterior. En modalidad de video, dé un ligero golpecito al inicio de

		la pista que está reproduciendo. Dé dos golpecitos y regresará al sub-menú anterior. Mientras reproduce una melodía o video, oprímalo y sosténgalo para búsqueda rápida hacia atrás.
13	Botón para Saltar hacia adelante 	En Modalidad de iPod, dé un ligero golpecito para saltar hacia la pista siguiente. En modalidad de video, dé un ligero golpecito para saltar al final de la pista que está reproduciendo y regresar al sub-menú anterior. Mientras reproduce una melodía o video, oprima y sostenga para búsqueda rápida hacia adelante.
14	Botón de modalidad	Oprímalo para saltar entre modalidades de iPod/iPhone/iPad y ENTRADA AUXILIAR
15	Botón menú	Oprímalo para navegar entre los sub-menús de Música y menús de video de su iPhone, iPod touch y del iPod usando los botones de Subir y Bajar.

PARA COMENZA

FUENTES DE LA FUENTE DE ALIMENTACIÓN

Este sistema del altavoz del muelle funciona con el adaptador incluido de la CA con 12V 4000mA (centro-positivo) hecho salir y es compatible con energía estándar de la casa de la CA de 120V~ 60Hz.

Nota: No utilice un diverso adaptador de la CA con excepción de el que está incluido. Su iPad, iPhone, iPod puede no poder cargar y usted podría dañar el muelle y/o el dispositivo de Apple se atraca que. Un riesgo de incendios puede también ocurrir debido a sobrecargar del sistema.

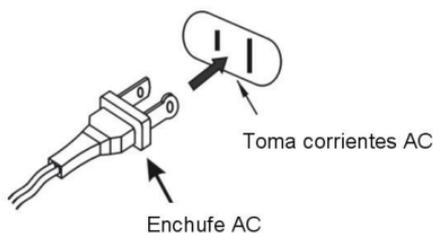
El mando a distancia trabaja en un 3V tipo batería del litio de CR2032 (incluida).

CONECTAR LA UNIDAD CON LA ENERGÍA DEL ADAPTADOR DE LA CA

Tape el enchufe de la C.C. del adaptador de la CA en la C.C. Gato en la parte posteriora de la unidad principal. Tape el cable de transmisión del adaptador de la CA en un enchufe de la CA de la casa 120V~ 60Hz. Esta unidad tiene un enchufe polarizado de la CA con una lámina ancha y una lámina estrecha. Este enchufe cabrá solamente en un enchufe polarizado de la CA que empareja. Esto es una característica de seguridad para reducir la posibilidad de descarga eléctrica. Si este enchufe no cabe en su enchufe de la CA, usted tiene probablemente un enchufe no-polarizado anticuado. Usted debe hacer que su enchufe anticuado sea cambiado por un electricista cualificado, licenciado. No archive la lámina ancha en el enchufe, o utilice un adaptador para hacer que el enchufe cabe sobre su enchufe. Esto derrota la característica de seguridad y podría exponerle a la descarga eléctrica.

PRECAUCIÓN:

**PARA PREVENIR DESCARGA ELÉCTRICA,
EMPAREJAR LA LÁMINA ANCHA DEL
ENCHUFE CON LA RANURA ANCHA.
INSERTAR COMPLETAMENTE EL
ENCHUFE AL ZÓCALO DE LA
ALIMENTACIÓN PRINCIPAL.**



CONTROL REMOTO

Quite la pestaña de aislamiento del compartimiento de la batería para activar el control remoto antes de usarlo por primera vez.

Cuando la operación del control remoto se vuelva intermitente o la distancia de efectividad se reduzca significativamente, cambie las baterías desgastadas con una batería nueva tipo CR2032 3V de litio, de la manera siguiente:

1. Abra y saque la tapa del compartimiento de baterías del control remoto.
2. Cambie la batería débil/desgastada por una nueva. Asegúrese de que la batería nueva quede instalada correctamente como se muestra a continuación. El control remoto no trabajará si la batería está instalada con la polaridad equivocada.
3. Cierre el compartimiento de la batería poniendo atención de escuchar el sonido cuando ajuste al cerrarlo.



**ABRIR TAPA DEL
COMPARTIMIENTO DE
LA BATERÍA**



**INSTALAR UNA NUEVA
BATERÍA DE LITIO CR2032
DE LA BATERÍA**



**CERRAR EL
COMPARTIMIENTO**



CUIDADO DE LA BATERÍA

- ♦ **PRECAUCIÓN:** Hay peligro de explosión si la batería se reemplaza en forma incorrecta. Reemplácela solo con el mismo tipo de batería.
- ♦ Use solo baterías de marca reconocida de buena calidad para garantizar una vida útil más larga y mejor desempeño.
- ♦ Si no va a usar la unidad por un largo período de tiempo, quítele la batería. Las baterías viejas o derramadas pueden dañar la unidad y anular la garantía.
- ♦ No elimine las baterías en el fuego. Las baterías podrían derramarse o hacer explosión.

- ♦ No intente recargar baterías que no son recargables, podrían recalentarse, derramarse o reventar (siga las instrucciones del fabricante de las baterías)
- ♦ Solo los adultos deberán cambiar las baterías.

FUNCIONAMIENTO CON UN iPad / iPhone / iPod

CARGA DE SU DISPOSITIVO APPLE

Aún cuando la unidad principal se encuentre en modalidad de espera, si su iPad, iPhone, iPod touch o su iPod nano se encuentra acoplado en el conector de acoplamiento, la carga se iniciará automáticamente hasta que la batería esté recargada totalmente.

PARA ESCUCHAR MÚSICA EN SU DISPOSITIVO APPLE

Esta unidad funciona con las modalidades indicadas de iPad, iPhone, iPod touch y de iPod nano.

1. Acople su dispositivo Apple cuidadosa y firmemente al Conector de Acoplamiento Flexible.
2. Dé un ligero golpecito al botón de Encendido en el control remoto o al botón de Reproducción/Pausa en la unidad principal para encender la unidad. El Indicador rojo de Encendido/Modalidad se encenderá en color azul. Use el botón de modalidad en el control remoto para cambiar la unidad principal a modalidad de iPod si fuera necesario.
3. Seleccione la función de "Música" de su dispositivo Apple para acceder a su biblioteca de música. Este producto no da soporte para auto reproducción de música de iPod.
4. Después de seleccionar su melodía favorita, dé un ligero golpecito al botón  Reproducir/Pausa en el control remoto o en la unidad principal para reproducir o hacer una pausa.
5. Dé un ligero golpecito al botón  en el control remoto o al mismo botón en la unidad principal para avanzar a la siguiente melodía. Oprima y sostenga el botón  en el control remoto durante la reproducción para avanzar rápidamente en búsqueda hacia adelante dentro de la misma melodía.
6. Dé un ligero golpecito al botón  en el control remoto o al mismo botón en la unidad principal para retroceder a la melodía anterior. Oprima y sostenga el botón  en el control remoto durante la reproducción para avanzar rápidamente en búsqueda hacia atrás dentro de la misma melodía.
7. Oprima Subir volumen (+) o Bajar volumen (-) en el control remoto para ajustar el nivel de salida del volumen.
Oprimir y sostener los botones  y  en la unidad principal también sube o baja el nivel de volumen.
8. Si desea repetir una melodía, oprima el botón Repetir un vez en el control remoto. Para repetir un álbum o lista de música completa, oprima el botón Repetir una vez más. Cambiará el icono respectivo de la pantalla de su dispositivo Apple para mostrar Repetir 1/Repetir todo.
9. Oprima el botón Silencio para silenciar la salida de audio de los altavoces. Oprímalo de nuevo para volver a escuchar.

Nota:

- ♦ Ajuste el Ecualizador (EQ) pre-configurado en su dispositivo Apple para ajustar la sintonización de la calidad del sonido para que se adapte mejor a su gusto.
- ♦ El deslizador de volumen del iPad, iPhone y del iPod touch seguirán funcionando aún cuando esté acoplado.
- ♦ Oprima el botón INICIO (HOME) en su iPad, iPhone o iPod touch para salir de la modalidad de música/video.
- ♦ Use los botones de subir / bajar en el menú del control remoto para navegar a través de los sub-menús de música y video del iPhone, iPod touch y iPod nano.
- ♦ Su dispositivo Apple estará cargando todo el tiempo que permanezca acoplado.
- ♦ Oprima el botón de Modalidad en el control remoto para cambiarse a modalidad de ENTRADA AUXILIAR. El indicador de Encendido/Modalidad estará parpadeando azul cuando esté modalidad de ENTRADA AUXILIAR.

COMO VER VIDEOS EN SU PANTALLA DE iPad / iPhone / iPod nano

1. Acople su dispositivo Apple cuidadosa y firmemente al Conector de Acoplamiento Flexible.
2. Dé un ligero golpecito al botón de Encendido en el control remoto o al botón de Reproducción/Pausa en la unidad principal para encender la unidad. El Indicador rojo de Encendido/Modalidad se encenderá en color azul. Use el botón de Modalidad en el control remoto para regresar de la unidad principal a la modalidad de iPod si el Indicador de Encendido/Modalidad está parpadeando en color azul.
3. Ingrese a la función de "Videos" de su dispositivo Apple y elija el clip de video que quiera reproducir. Se reproducirá en la pantalla LCD de su dispositivo Apple.
4. Para el iPad, iPhone y el iPod touch, usted puede adicionalmente ver sus videos favoritos de Youtube cuando esté conectado al internet a través de las redes móviles de datos de Wi-Fi, GSM 2G/3G o CDMA. Nota: Los videos se reproducirán adecuadamente en la pantalla al usar un iPad, iPad 2 o iPod nano 3^a generación cuando estén en posición vertical. Los videos se pueden reproducir en la pantalla que se ha girado 90 grados para todos demás modelos soportados de iPhone o iPod.
5. El audio se reproducirá con una alta calidad de canal de 2.1 de sus videos mediante los altavoces integrados y el amplificador de bajos.
6. Después de que haya seleccionado su video favorito y éste comience a reproducirse, dé un ligero golpecito al botón  Reproducir/Pausa para reproducir o pausar.
7. Oprima el botón  en el control remoto o en la unidad principal para terminar el clip actual y regresar al menú anterior. Oprima y sostenga el botón  en el control remoto solamente durante la reproducción para avanzar rápidamente en búsqueda hacia adelante dentro del mismo clip.
8. Oprima el botón  en el control remoto o en la unidad principal para regresar al principio del clip actual. Oprima y sostenga el botón  en el control remoto solamente durante la reproducción para regresar rápidamente en búsqueda hacia atrás dentro del mismo clip.
9. Oprima Subir volumen (+) o Bajar volumen (-) en el control remoto para ajustar el nivel de salida del volumen.

10. Oprimir y sostener los botones  y  en la unidad principal también sube o baja el nivel de volumen.
11. Si desea repetir un clip de video, oprima una vez el botón Repetir en el control remoto. Para cancelar la repetición, oprima el botón Repetir dos veces más. Sin embargo, no hay ícono correspondiente en la pantalla de su dispositivo Apple en modalidad de video para mostrar el estado de repetición.
12. Oprima el botón Silencio para silenciar la salida de audio de los altavoces. Oprímalo de nuevo para volver a escuchar.

Nota:

- ♦ No oprima el botón de Reproducir/Pausa antes de que se reproduzca un video, de hacerlo volverá a reproducir la última melodía que escuchó de la biblioteca de música de su iPod.
- ♦ Las funciones de búsqueda de los botones  y  solo funcionan para videos guardados en su dispositivo Apple. Los videos procedentes directamente de Youtube no tienen soporte.
- ♦ Si reproduce una serie de videos de Podcast bajo la misma carpeta o rollo de cámara, baja la misma fecha, al oprimir  en el control remoto hará que salte hacia adelante al siguiente video hasta llegar al último. Al oprimir el botón  saltará hacia atrás al video anterior hasta llegar al primer video.
- ♦ Si reproduce videos de compilación propia y utilizó una conversión a videos de terceros, al ejecutar las funciones de saltos hacia adelante/atrás, subir/bajar en el menú, podría hacer que el video se reproduzca desde el principio y no desde el punto donde lo dejó de ver la última vez, esto es normal. Los videos y Podcasts descargados directamente de la tienda de Apple iTunes funcionarán normalmente.

CÓMO VER VIDEOS EN UN TELEVISOR

1. Enchufe el conector de salida de la unidad a la entrada compuesta de video de su TV externa, con el cable compuesto de video (incluido) Normalmente, necesitará seleccionar AV IN en su televisor para ver videos a través de esta entrada compuesta de videos.
2. Si está usando el iPod nano, necesitará encender la opción de Salida de la TV manualmente del menú de configuración de video de su iPod.
3. La salida de video está preconfigurada a la pantalla local del dispositivo Apple cuando oprime el botón de encendido de la unidad principal. Si cambia la salida de video a salida de TV y acopla su dispositivo después, la unidad principal regresará a la salida preconfigurada de pantalla de su dispositivo Apple para el siguiente dispositivo acoplado.

Para ver videos desde su iPad / iPad 2

1. En modalidad de iPod, cuidadosamente acople el iPad en el Conector Flexible de Acoplamiento de la unidad principal.
2. Toque el ícono de "Videos" en su iPad y seleccione el video o Podcast que desea ver.

3. Oprima el botón Video Encendido/apagado en el control remoto para cambiar de salida de video a su TV externa.
4. Toque el botón de reproducir de su iPad para reproducir.
5. El video comenzará a reproducirse en la pantalla externa.
6. El audio se reproducirá con una alta calidad de canal de 2.1 de sus videos mediante los altavoces integrados y el amplificador de bajos.
7. Los botones de Reproducir/Pausa ►||, ►►, ◀◀, Repetir, Subir (+)/(-) y de Silencio todos funcionan igual que si viera el video en la pantalla de su iPad.

Nota:

- ♦ No oprima el botón de Reproducir/Pausa antes de que se reproduzca un video, de hacerlo volverá a reproducir la última melodía que escuchó de la biblioteca de música de su iPod.
- ♦ Usando el botón de Encendido/Apagado del Video, puede libremente cambiar entre la pantalla del iPad (preconfigurado) y TV externa tan a menudo como lo prefiera.
- ♦ Cuando cambie de salida de video, el video que está reproduciendo pausará y volverá a la pantalla anterior. Es necesario que vuelva a tocar el botón Reproducir en su iPad para volver a la reproducción.
- ♦ Los videos guardados en la carpeta "Rollo de Cámara" bajo "Álbumes" en la función "Fotografías" de su iPad 2 también pueden reproducirse en su TV externa. Cuando el video comience a reproducirse, puede usar el botón ►|| en el control remoto para pausar y reproducir, los botones ◀◀ y ►► para saltar al inicio y final del video actual y el botón video Encendido/apagado para cambiar de pantalla de salida.
- ♦ Si está viendo videos directamente de Youtube, puede usar el botón de video Encendido/Apagado para cambiarse libremente de pantalla entre la de su iPad y de la TV externa, tan a menudo como lo desee sin interrupciones. Sin embargo, no trabajarán las funciones de búsqueda de los botones ◀◀ y ►►.
- ♦ Si reproduce una serie de videos de Podcast bajo la misma carpeta o rollo de cámara, baja la misma fecha, al oprimir ►► en el control remoto hará que salte hacia adelante al siguiente video hasta llegar al último. Al oprimir el botón ◀◀ saltará hacia atrás al video anterior hasta llegar al primer video.
- ♦ Si reproduce videos de compilación propia y utilizó una conversión a videos de terceros, al ejecutar las funciones de saltos hacia adelante/atrás, subir/bajar en el menú, podría hacer que el video se reproduzca desde el principio y no desde el punto donde lo dejó de ver la última vez, esto es normal. Los videos y Podcasts descargados directamente de la tienda de Apple iTunes funcionarán normalmente.

Ver videos del iPhone y del iPod touch

1. En modalidad de iPod, monte cuidadosamente su iPhone o iPod touch en el Conector Flexible de Acoplamiento de la unidad principal.
2. Toque el ícono de "Videos" en el dispositivo Apple para acceder a su biblioteca de videos.
3. Oprima el botón Video Encendido/apagado en el control remoto para cambiar de salida de video a su TV externa.

4. Toque el video o Podcast que desea reproducir..
5. El video comenzará a reproducirse en la pantalla externa de TV.
6. El audio se reproducirá con una alta calidad de canal de 2.1 de sus videos mediante los altavoces integrados y el amplificador de bajos.
7. Los botones de Reproducir/Pausa ►||, ►►, ◀◀, Repetir, Subir (+)/(-) y de Silencio todos funcionan igual que si viera el video en la pantalla de su iPhone/iPod touch.

Nota:

- ♦ No oprima el botón de Reproducir/Pausa antes de que se reproduzca un video, de hacerlo volverá a reproducir la última melodía que escuchó de la biblioteca de música de su iPod.
- ♦ Usando el botón de Encendido/Apagado del Video, puede libremente cambiar entre la pantalla de su iPhone/iPod touch (pre-configurado) y TV externa tan a menudo como lo prefiera.
- ♦ Cuando cambie de salida de video, el video o Youtube que está reproduciendo pausará y volverá a la pantalla anterior. Es necesario que vuelva a tocar el botón Reproducir en su iPhone/iPod touch para volver a la reproducción.
- ♦ Los videos guardados en el "Rollo de Cámara" bajo la carpeta "Álbumes" en la función de "Fotografías" de su iPhone 4S/iPhone 4 y su iPod touch 4^{as} generaciones también pueden reproducirse en su TV externa. Cuando el video comience a reproducirse, puede usar el botón ►|| en el control remoto para pausar y reproducir, los botones ◀◀ y ►► para saltar al inicio y final del video actual y el botón video Encendido/apagado para cambiar de pantalla de salida.
- ♦ Las funciones de búsqueda de los botones ◀◀ y ►► no funcionarán cuando está viendo videos directamente de Youtube.
- ♦ Si reproduce una serie de videos de Podcast bajo la misma carpeta o rollo de cámara, baja la misma fecha, al oprimir ►► en el control remoto hará que salte hacia adelante al siguiente video hasta llegar al último. Al oprimir el botón ◀◀ saltará hacia atrás al video anterior hasta llegar al primer video.
- ♦ Ejecutar las funciones de saltos hacia adelante/atrás, subir/bajar en el menú, podría hacer que el video se reproduzca desde el principio y no desde el punto donde lo dejó de ver la última vez, esto es normal. Los videos y Podcasts descargados directamente de la tienda de Apple iTunes funcionarán normalmente.

Para ver videos en su iPod nano (excepto iPod nano 6^a generación)

1. En modalidad de iPod, monte cuidadosamente su iPhone o iPod touch en el Conector Flexible de Acoplamiento de la unidad principal.
2. Toque el ícono de "Videos" en el dispositivo Apple para acceder a su biblioteca de videos.
3. Oprima el botón Video Encendido/apagado en el control remoto para cambiar de salida de video a su TV externa.
4. Use la Rueda y el botón central del iPod nano para elegir el video o Podcast que desea reproducir.
5. El video comenzará a reproducirse en la pantalla externa de TV.

6. El audio se reproducirá con una alta calidad de canal de 2.1 de sus videos mediante los altavoces integrados y el amplificador de bajos.
7. Los botones de Reproducir/Pausa  ,  ,  , Repetir, Subir (+) / (-) y de Silencio todos funcionan igual que si viera el video en la pantalla de su iPod nano.

Nota:

- No oprima el botón de Reproducir/Pausa antes de que se reproduzca un video, de hacerlo volverá a reproducir la última melodía que escuchó de la biblioteca de música de su iPod.
- Usando el botón de Encendido/Apagado del Video, puede libremente cambiar entre la pantalla de su iPod nano (pre-configurado) y TV externa tan a menudo como lo prefiera.
- Si después decide regresar a la modalidad de pantalla local, oprima el botón Menú en la rueda de su iPod nano para salir de la pantalla de selección de video después de oprimir una vez el botón de Video Encendido/apagado (Observación: el video continuará reproduciéndose en la TV). Elija entonces manualmente el video de su preferencia con la Rueda y oprima el botón del Centro en el iPod nano para volver a reproducir.
- Si reproduce una serie de videos de Podcast bajo la misma carpeta o rollo de cámara, tomados por su iPod nano de 5ª generación, bajo la misma fecha, al oprimir  en el control remoto hará que salte hacia adelante al siguiente video hasta llegar al último. Al oprimir el botón  saltará hacia atrás al video anterior hasta llegar al primer video.
- Durante la reproducción de videos de compilación propia preparados con software de conversión de videos de terceros, al ejecutar las funciones de saltar hacia adelante/atrás en el menú, subir y bajar o video encendido/apagado, puede ocasionar que el video se reproduzca desde el inicio en lugar del punto en donde estaba la última vez, esto es normal. Los videos y Podcasts descargados directamente de la tienda de Apple iTunes funcionarán normalmente.

CÓMO USAR LA ENTRADA AUXILIAR (AUX-IN)

Esta unidad le proporciona un conector de AUX IN (entrada auxiliar) para conectarse a un dispositivo externo de audio como por ejemplo un reproductor de MP3, reproductor de CD y para iPods anteriores no acoplables (excepto iPod Shuffle de 3ª generación) y escuchar el audio de ese dispositivo a través de los altavoces del acoplamiento.

1. Use un cable de audio (incluido) con enchufe estéreo de 3.5 mm en cada extremo.
2. Enchufe un extremo del cable en el conector AUX IN en la parte posterior de la unidad principal y el otro extremo en la línea de salida o conector de audífonos de su dispositivo externo e audio.
3. Encienda su dispositivo externo.
4. Oprima el botón de Modalidad en el control remoto para seleccionar la modalidad de ENTRADA AUXILIAR. El Indicador de Encendido/Modalidad en la unidad principal estará parpadeando en color azul.
5. Ahora puede controlar el volumen usando los botones de Subir volumen (+) / Bajar

volumen (-) en el control remoto y la unidad principal. El botón de Silencio del control remoto seguirá siendo funcional. Opere todas las demás funciones en el dispositivo auxiliar como siempre.

Nota:

- ♦ Si el conector de salida de su dispositivo externo está conectado, entonces solo necesitará ajustar el control de volumen en esta unidad. Si está conectado el conector de los audífonos de su dispositivo externo, entonces usted podría necesitar ajustar el control de volumen en su dispositivo externo y el control de volumen en esta unidad para obtener el nivel de volumen de su preferencia.
- ♦ Oprima el botón de Encendido/en espera en el control remoto para apagar el sistema cuando termine de escuchar. No olvide apagar la corriente de su dispositivo externo también.

PARA REINICIAR LA UNID

Si la unidad está conforme a una oleada de la energía o a una descarga eléctrica, es posible que el microcontrolador interno puede trabarse para arriba y la unidad no responderá a ninguna comandos de los controles del panel delantero o del mando a distancia. En este acontecimiento, usted necesita separar el enchufe de la C.C. del adaptador de la CA de la unidad y después volver a conectar después de cerca de 30 segundos.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

- ♦ Para evitar exponerse a incendios o descargas eléctricas, desconecte la unidad del tomacorriente cuando la limpie.
- ♦ Puede limpiar el acabado exterior de la unidad con un paño suave y cuidarlo como cualquier otro mueble. Tenga cuidado al limpiar y sacudir las piezas de plástico.
- ♦ Si se acumula polvo en la consola, límpiela con un paño suave de tela. Nunca use ceras ni pulidores en aerosol en la consola.
- ♦ Si la unidad se ensucia o tiene huellas, puede limpiarla con un paño suave ligeramente humedecido con una solución de jabón suave y agua. Nunca use telas abrasivas o pulidores ya que podrían dañar el acabado externo de su unidad. No permita que caigan líquidos dentro de la unidad al limpiarla.
Sea cuidadoso mientras ajusta el Brazo de Soporte del iPad o el ángulo del Acople del iPad para evitar dañar las partes mecánicas internas y las bisagras.

SOLUCIONADOR DE PROBLEMAS

Si usted experimenta dificultades en el uso de este jugador refirió por favor a la carta siguiente o llamó 1-800-777-5331 para el servicio de cliente.

Síntoma	Problema posible	Solución
La unidad no responde (no hay corriente)	El adaptador AC no está enchufado adecuadamente a un tomacorriente de la pared, o el conector no está enchufado en la entrada DC en la parte posterior de la unidad.	Enchufe el adaptador AC a un tomacorriente de la pared y enchufe el conector limpio DC en el conector DC de la unidad, una vez más con atención especial.
	El tomacorriente de la pared no funciona.	Enchufe otro aparato al mismo tomacorriente para confirmar si funciona.
El dispositivo Apple no responde al sistema de altavoces.	El dispositivo Apple no está instalado adecuadamente.	Quite su dispositivo Apple del acople y revise que no haya obstrucciones en los conectores del acople o de su dispositivo Apple. Luego vuelva a colocarlo en el acople.
	El dispositivo Apple se encuentra bloqueado.	Por favor asegúrese de que su dispositivo Apple está funcionando adecuadamente antes de acoplarlo a la unidad. Por favor consulte el manual de su dispositivo Apple para información sobre cómo reiniciar el dispositivo.
El dispositivo Apple no carga.	El dispositivo Apple no está instalado adecuadamente.	Quite su dispositivo Apple del acople y revise que no haya obstrucciones en los conectores del acople o de su dispositivo Apple. Luego vuelva a colocarlo en el acople.
Algunos de los métodos de operación no se aplican a mi dispositivo Apple	El software de su dispositivo Apple podría no estar actualizado.	Por favor conecte su dispositivo con iTunes de su Mac o computadora de sistema Windows y revise actualizaciones del software.
El sonido está distorsionado.	El nivel de volumen está demasiado alto.	Bájele el volumen.
	La fuente del sonido está distorsionada	Si la fuente original de sonido es de mala calidad, se notarán fácilmente la distorsión y el ruido a través de los altavoces de alto poder. Pruebe otra fuente de audio como por ejemplo un CD de música.
		Si está usando una fuente externa de sonido, por ejemplo un iPod, haga la prueba reduciendo la salida de



En Spectra, la responsabilidad ambiental y social es uno de los valores fundamentales de nuestra empresa. Nos dedicamos a la continua implementación de iniciativas responsables con el objeto de conservar y mantener el medio ambiente a través del reciclaje responsable.

Por favor visítenos en <http://www.spectrainl.com/green.htm> para mayor información sobre las iniciativas de protección del medio ambiente o para encontrar los centros de reciclaje en su área.

**GARANTÍA Y SERVICIOS DE COBERTURA LIMITADA POR 90 DÍAS
VÁLIDA EN LOS ESTADOS UNIDOS SOLAMENTE**

SPECTRA MERCHANDISING INTERNATIONAL, INC. garantiza que esta unidad se encuentra libre de materiales o mano de obra de fábrica defectuosos, por un período de 90 días, desde la fecha de la compra original por parte del cliente, siempre que el producto sea utilizado dentro de los Estados Unidos. Esta garantía no es asignable o transferible. Nuestra obligación de acuerdo a esta garantía es reparar o reemplazar la unidad con defectos o cualquier parte correspondiente, con excepción de las baterías, cuando es devuelta al Departamento de Servicios de SPECTRA, acompañada de la prueba de la fecha original de compra por parte de cliente, como por ejemplo una copia duplicada del recibo de ventas.

Usted debe pagar todos los costos de envío requeridos para entregar el producto a SPECTRA para el servicio de garantía. Si el producto es reparado o reemplazado de acuerdo a garantía, los gastos de retorno serán por cuenta de SPECTRA. No existen otras garantías expresas diferentes de aquellas declaradas en el presente documento. Esta garantía es válida solamente en el cumplimiento de las condiciones que se establecen a continuación:

1. La garantía se aplica solamente al producto de SPECTRA siempre que:
 - a. Permanezca en posesión del comprador original y se exhiba la prueba de compra.
 - b. Que no ha sido sometido a accidentes, mal uso, abuso, servicio inapropiado, uso fuera de las descripciones de advertencia cubiertas dentro del manual del propietario, o modificaciones no aprobada por SPECTRA.
 - c. Los reclamos deben ser hechos dentro del período de garantía.

2. Esta garantía no cubre daños o fallas del equipamiento causados por conexiones eléctricas que no cumplen con los códigos eléctricos, con las especificaciones del manual del propietario de SPECTRA, o la falta de cuidado razonable y mantenimiento necesario como se describe en el manual del propietario.

3. La garantía de todos los productos de SPECTRA se aplica solamente al uso residencial y es anulada cuando los productos son utilizados en un ambiente no residencial, o instalados fuera de los Estados Unidos.

Esta garantía le da derechos legales específicos, y usted puede tener también otros derechos que varían de estado a estado. Para OBTENER SERVICIO por favor remueva todas las baterías (de existir) y embale la unidad con cuidado enviándola por correo postal asegurado y prepago o UPS a SPECTRA, a la dirección que se menciona abajo. SI LA UNIDAD ES DEVUELTA DENTRO DEL PERÍODO DE GARANTÍA EXHIBIDO arriba, por favor incluya una prueba de compra (recibo de caja registradora con fecha), para que podamos determinar su elegibilidad para el servicio de garantía y reparación de la unidad sin costo. También incluya una nota con una descripción explicando en qué forma la unidad es defectuosa. Un representante de atención al cliente tal vez deba contactarlo en relación al estado de su reparación, por lo tanto incluya su nombre, dirección, número de teléfono y dirección de correo electrónico para acelerar el proceso.

SI LA GARANTÍA SE ENCUENTRA FUERA DEL PERÍODO DE GARANTÍA, por favor incluya un cheque por \$50.00 para cubrir el costo de reparación, manejo y correo de retorno. Todas las devoluciones cubiertas por la garantía deben ser enviadas por correo prepago.

Se recomienda que primero entre en contacto con SPECTRA llamando al número 1-800-777-5331 o por correo electrónico enviando un mensaje a custserv@spectraintl.com para obtener información actualizada sobre la unidad que requiere servicio. En algunos casos el modelo puede haber sido discontinuado y SPECTRA se reserva el derecho de ofrecer opciones alternativas de reparación o reemplazo.

SPECTRA MERCHANDISING INTERNATIONAL, INC.
4230 North Normandy Avenue,
Chicago, IL 60634, USA.
1-800-777-5331

Para registrar su producto, siga el vínculo a continuación en el sitio web para ingresar su información.

<http://www.spectraintl.com/wform.html>.

Impreso en China